

**ACTS  
OF  
NEW BRUNSWICK  
2006**

Fifty-fourth and fifty-fifth years  
of the Reign of Her Majesty Queen Elizabeth II

These acts received royal assent in 2006  
during the 3rd session of the 55th Legislature

Third session of the 55th Legislature  
Begun and held at Fredericton  
December 6, 2005  
Adjourned December 23, 2005  
Resumed March 28, 2006  
Adjourned April 13, 2006  
Resumed April 25, 2006  
Adjourned May 12, 2006  
Resumed May 23, 2006  
Adjourned June 22, 2006  
Dissolved August 18, 2006

Queen's Printer  
for New Brunswick

**LOIS  
DU  
NOUVEAU-BRUNSWICK  
2006**

Cinquante-quatrième et cinquante-cinquième années  
du Règne de Sa Majesté la Reine Elizabeth II

Ces lois ont reçu la sanction royale en 2006  
au cours de la 3<sup>e</sup> session de la 55<sup>e</sup> législature

Troisième session de la 55<sup>e</sup> législature  
Commencée et tenue à Fredericton  
le 6 décembre 2005  
Ajournée le 23 décembre 2005  
Reprise le 28 mars 2006  
Ajournée le 13 avril 2006  
Reprise le 25 avril 2006  
Ajournée le 12 mai 2006  
Reprise le 23 mai 2006  
Ajournée le 22 juin 2006  
Dissoute le 18 août 2006

Imprimeur de la Reine  
pour le Nouveau-Brunswick